

# SÉNAT DE BELGIQUE

---

SESSION DE 2010-2011

---

24 MAI 2011

---

**Proposition de loi modifiant l'article 82, alinéa 2, de la loi sur les faillites du 8 août 1997, en vue de libérer de ses obligations le cohabitant légal d'un failli déclaré excusable**

(Déposée par M. Peter Van Rompuy et consorts)

---

## DÉVELOPPEMENTS

---

À la suite d'une question préjudicielle posée par la cour d'appel de Liège le 30 novembre 2009, la Cour constitutionnelle a soumis l'article 82, alinéa 2 de la loi sur les faillites du 8 août 1997 à un contrôle constitutionnel.

L'article 82 de la loi sur les faillites dispose ce qui suit :

« Art. 82. Si le failli est déclaré excusable, il ne peut plus être poursuivi par ses créanciers.

Le conjoint du failli qui est personnellement obligé à la dette de son époux ou l'ex-conjoint qui est personnellement obligé à la dette de son époux contractée du temps du mariage est libéré de cette obligation par l'effet de l'excusabilité.

L'excusabilité est sans effet sur les dettes alimentaires du failli et celles qui résultent de l'obligation de réparer le dommage lié au décès ou à l'atteinte à l'intégrité physique d'une personne qu'il a causé par sa faute. »

# BELGISCHE SENAAAT

---

ZITTING 2010-2011

---

24 MEI 2011

---

**Wetsvoorstel tot wijziging van artikel 82, tweede lid, van de Faillissementswet van 8 augustus 1997 betreffende de bevrijding van de wettelijk samenwonende partner van een verschoonbaar verklaarde gefailleerde**

(Ingediend door de heer Peter Van Rompuy c.s.)

---

## TOELICHTING

---

Naar aanleiding van een prejudiciële vraag van het hof van beroep van Luik van 30 november 2009 werd het artikel 82, tweede lid van de Faillissementswet van 8 augustus 1997 aan een grondwettelijke toetsing door het Grondwettelijk Hof onderworpen.

Het artikel 82 van de Faillissementswet van 8 augustus 1997 van voormelde wet bepaalt het volgende :

« Art. 82. Indien de gefailleerde verschoonbaar wordt verklaard, kan hij niet meer vervolgd worden door zijn schuldeisers.

De echtgenoot van de gefailleerde die persoonlijk aansprakelijk is voor de schuld van zijn echtgenoot, of de voormalige echtgenoot die persoonlijk aansprakelijk is voor de schuld die zijn voormalige echtgenoot tijdens de duur van het huwelijk was aangegaan, wordt ingevolge de verschoonbaarheid van die verplichting bevrijd.

De verschoonbaarheid heeft noch gevolgen voor de onderhoudschulden, noch voor de schulden voortvloeiend uit de verplichting tot herstel van de schade verbonden aan het overlijden of aan de aantasting van de lichamelijke integriteit van een persoon waaraan de gefailleerde schuld heeft. »

Dans son arrêt du 18 novembre 2010 (1), la Cour constitutionnelle a dit pour droit :

« En ce qu'il ne prévoit pas la possibilité, pour le cohabitant légal qui est personnellement obligé à la dette de son cohabitant légal failli déclaré excusable, d'être libéré de ses obligations, l'article 82, alinéa 2, de la loi du 8 août 1997 sur les faillites viole les articles 10 et 11 de la Constitution. »

Pour les arguments des parties et la motivation de la Cour constitutionnelle, il est renvoyé au texte de l'arrêt rendu le 18 novembre 2010 par la Cour constitutionnelle, qui est annexé à la présente proposition (arrêt n° 129/2010, numéro du rôle 4822).

La présente proposition de loi vise dès lors à mettre l'article 82, alinéa 2, de la loi du 8 août 1997 sur les faillites en conformité avec la Constitution, conformément à l'arrêt de la Cour constitutionnelle.

### COMMENTAIRE DES ARTICLES

#### Article 2

Cette disposition adapte l'article 82, alinéa 2, de la loi du 8 août 1997 sur les faillites, conformément à l'arrêt rendu le 18 novembre 2010 par la Cour constitutionnelle (arrêt n° 129/2010, numéro du rôle 4822).

L'article ainsi modifié prévoit que le cohabitant légal qui est personnellement obligé à la dette de son cohabitant légal failli soit, lui aussi, libéré de ses obligations lorsque son cohabitant légal failli est déclaré excusable.

Le législateur supprime ainsi une discrimination entre les conjoints mariés et les cohabitants légaux, relevée par la Cour constitutionnelle dans le droit de la faillite.

\*  
\* \*

Het Grondwettelijk Hof sprak in haar arrest van 18 november 2010 (1) het volgende oordeel uit :

« In zoverre artikel 82, tweede lid van de faillissementswet van 8 augustus 1997 niet in de mogelijkheid voorziet voor de wettelijk samenwonende die aansprakelijk is voor de schuld van de verschoonbaar verklaarde gefailleerde die met hem wettelijk samenwoont, om van zijn verplichtingen te worden bevrijd, schendt het de artikelen 10 en 11 van de Grondwet. »

Voor de argumenten van partijen en de motivatie van het Grondwettelijk Hof wordt verwezen naar de tekst van het arrest van het Grondwettelijk Hof van 18 november 2010 in bijlage (Arrest nr. 129/2010, rolnummer 4822).

Dit wetsvoorstel wenst daarom het artikel 82, tweede lid van de Faillissementswet van 8 augustus 1997 in overeenstemming te brengen met de Grondwet conform het arrest van het Grondwettelijk Hof.

### ARTIKELSGEWIJZE TOELICHTING

#### Artikel 2

De bepaling past het artikel 82, tweede lid van de Faillissementswet van 8 augustus 1997 aan conform het arrest van het Grondwettelijk Hof van 18 november 2010 (Arrest nr. 129/2010, rolnummer 4822).

Er wordt in het artikel bepaald dat ook de wettelijk samenwonende partner die persoonlijk aansprakelijk is voor de schuld van zijn/haar gefailleerde wettelijk samenwonende partner bevrijd wordt van zijn/haar verplichting wanneer zijn/haar gefailleerde wettelijk samenwonende partner verschoonbaar wordt verklaard.

Op deze wijze komt de wetgever tegemoet aan een door het Grondwettelijk Hof opgeworpen discriminatie tussen gehuwden en wettelijk samenwonenden binnen het faillissementsrecht.

Peter VAN ROMPUY.  
Sabine de BETHUNE.  
Rik TORFS.

\*  
\* \*

(1) *www.Const-Court.be*, arrêt n° 129/2010, n° de rôle 4822.

(1) *www.Const-Court.be*, arrest nr. 129/2010, rolnummer 4822.

**PROPOSITION DE LOI**

---

**Article 1<sup>er</sup>**

La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

**Art. 2**

L'article 82, alinéa 2, de la loi du 8 août 1997 sur les faillites, remplacé par la loi du 4 septembre 2002 et modifié en dernier lieu par la loi du 18 juillet 2008, est remplacé par ce qui suit :

«Le conjoint ou le cohabitant légal du failli qui est personnellement obligé à la dette de son époux ou de son cohabitant légal, ou l'ex-conjoint ou l'ex-cohabitant légal qui est personnellement obligé à la dette de son époux ou de son cohabitant légal contractée du temps du mariage ou de la cohabitation légale est libéré de cette obligation par l'effet de l'excusabilité.»

4 avril 2011.

**WETSVOORSTEL**

---

**Artikel 1**

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

**Art. 2**

Artikel 82, tweede lid, van de Faillissementswet van 8 augustus 1997, vervangen bij de wet van 4 september 2002 en laatst gewijzigd bij de wet van 18 juli 2008, wordt vervangen als volgt :

«De echtgenoot van de gefailleerde of de wettelijk samenwonende partner die persoonlijk aansprakelijk is voor de schuld van zijn echtgenoot of zijn wettelijk samenwonende partner, of zijn voormalige echtgenoot of wettelijk samenwonende partner die persoonlijk aansprakelijk is voor de schuld die zijn voormalige echtgenoot of wettelijk samenwonende partner tijdens de duur van het huwelijk of wettelijke samenleving was aangegaan, wordt ingevolge de verschoonbaarheid van die verplichting bevrijd.»

4 april 2011.

Peter VAN ROMPUY.  
Sabine de BETHUNE.  
Rik TORFS.